



Dodatok č. 1 **k dohode č. 10/§50/PS/2011 zo dňa 7.12.2011**

(ďalej len „dodatok“)

o poskytnutí príspevku na podporu zamestnávania znevýhodneného uchádzača o zamestnanie podľa § 50 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva práce sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky č. 44/2004 Z.z., v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhláška“), ktorou sa vykonáva ustanovenie § 69 ods. 2 zákona č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny Trebišov

sídlo: M.R.Štefánika 73/23, 075 01 Trebišov
zastúpený: Ing. Vierou Wawrekovou, riaditeľkou ÚPSVaR Trebišov
IČO: 35556811
DIČ: 2021772137

(ďalej len „úrad“)

a

Zamestnávateľom, ktorý je podnikateľským subjektom

Právnickou osobou: **Bytový podnik Trebišov, s.r.o.**
Sídlo: Puškinova 18, 075 01 Trebišov
Prevádzka: Puškinova 18, 075 01 Trebišov
V zastúpení štatutárnym zástupcom: JUDr. Ján Šipoš
IČO: 36175706
SK NACE Rev2 (kód/text): C 32,99 Ostatná výroba i.n. (výroba a predaj tepla)
Bankové spojenie:
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sro, Vložka číslo: 9553/V
(ďalej len „zamestnávateľ“)

Článok I. **Predmet dodatku**

Predmetom dodatku k dohode č. 10/§50/PS/2011 zo dňa 7.12.2011 (ďalej len “dohoda”) je zmena ustanovení dohody z dôvodu zmeny vo financovaní – schválený Národný projekt I-2/D Vybrané aktívne opatrenia trhu práce na podporu zamestnanosti – v rámci operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia.

Článok II. **Zmeny a doplnenia dohodnutých ustanovení**

1. Označenie dohody:

Označenie dohody sa nahrádza novým označením, ktoré znie:

Dohoda č. 10/§50/PS/2011/NP I-2/D.

2. Ustanovenia článku I. Účel a predmet dohody sa menia nasledovne:

Bod 1) sa vypúšťa a nahrádza novým bodom 1), ktorý znie:

- 1) Účelom dohody je úprava práv a povinností účastníkov dohody pri poskytnutí finančného príspevku na podporu zamestnávania znevýhodneného uchádzača o zamestnanie (ďalej len „príspevok“), podľa § 8 zákona o službách zamestnanosti, a vyhlášky, ktorú sa vykonáva § 69 ods. 2 zákona o službách zamestnanosti, ktorý sa poskytuje zo zdrojov Európskeho sociálneho fondu (ďalej len „ESF“) a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „štátny rozpočet“) v zmysle:
 - a) Operačný program Zamestnanosť a sociálna inklúzia
 - b) Národný projekt NP I-2/D Vybrané aktívne opatrenia trhu práce na podporu zamestnanosti
 - c) Národný strategický referenčný rámec 2007-2013
 - d) Schéma DE MINIMIS č. 1/2007 v platnom znení na podporu zamestnanosti (ďalej len „schéma pomoci de minimis“), Schéma štátnej pomoci na podporu zamestnanosti (ŠP -3/2009)
 - e) Opatrenie: 1.1 Podpora programov v oblasti podpory zamestnanosti a riešenia
 - f) nezamestnanosti a dlhodobej nezamestnanosti
 - g) Kód projektu (ITMS): 27110130022
 - h) zákon č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
 - i) zákon č. 231/1999 Z.z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov
 - j) Vyhlášky Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny č. 44/2004 Z.z., ktorú sa vykonáva § 69 ods. 2 zákona o službách zamestnanosti v znení neskorších predpisov.

Bod 2) sa vypúšťa a nahrádza novým bodom 2), ktorý znie:

- 2) Príspevok poskytnutý na základe tejto dohody sa skladá z príspevku z ESF a zo štátneho rozpočtu. Vzájomný pomer medzi prostriedkami spolufinancovania z ESF a zo štátneho rozpočtu je ESF 85 % : ŠR 15 %.

3. Ustanovenia článku II. Práva a povinnosti zamestnávateľa sa menia nasledovne:

Za bod 16 sa vkladá nový bod 17), ktorý znie:

- 16) Označiť priestory, ktoré sú financované z príspevku podľa tejto dohody, plagátmi a samolepkami, prípadne inými formami propagácie podľa pokynov úradu, informujúcimi o spolufinancovaní z prostriedkov ESF. Uvedené označenie ponechať na pracovisku po dobu trvania podporených pracovných miest.

4. Ustanovenia článku III. Práva a povinnosti úradu sa menia nasledovne:

Za bod 3) sa vkladá nový bod 4), ktorý znie:

- 5) Doručiť zamestnávateľovi materiály podľa článku II. bod 17) dohody na zabezpečenie publicity o spolufinancovaní poskytnutých príspevkov z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu.

5. Ustanovenia článku V. Osobitné podmienky sa menia nasledovne:

Bod 1) sa vypúšťa a nahrádza novým bodom 1), ktorý znie:

- 1) Zamestnávateľ berie na vedomie, že príspevok, a to aj každá jeho časť, je prostriedkom vyplateným zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky a Európskeho sociálneho fondu. Na poskytnutie týchto prostriedkov, kontrolu týchto prostriedkov a vymáhanie ich neoprávneného použitia sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch (zákon č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti, zákon č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite, zákon č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy). Zamestnávateľ súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto dohody sa stáva súčasťou systému finančného riadenia štrukturálnych fondov.

Za bod 4) sa vkladá nový bod 5), ktorý znie:

- 5) Uzatvorením dohody o poskytnutí príspevku nevzniká zamestnávateľovi nárok na uhradenie výdavku v prípade, že v rámci plnenia podmienok dohody nepreukáže okrem oprávnenosti výdavku v zmysle usmernenia RO č. N3/2007 k oprávnenosti výdavkov pre programové obdobie 2007-2013 v zmysle neskorších aktualizácií aj jeho nevyhnutnosť, hospodárnosť a efektívnosť.

Článok VII.

Všeobecné a záverečné ustanovenia

Dodatok sa uzatvára v zmysle čl. VII. bodu 1) dohody. Dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých úrad obdrží dva rovnopisy a jeden rovnopis obdrží zamestnávateľ.

Právne vzťahy výslovne neupravené týmto dodatkom sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v SR, ktoré majú vzťah k záväzkom účastníkov dodatku.

Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma účastníkmi a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia. Platnosť dodatku skončí splnením záväzkov zmluvných strán.

Účastníci dohody vyhlasujú, že sú oprávnení tento dodatok podpísať, že obsah dodatku je prejavom ich vôle, neuzavreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, prečítali si ho a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

V Trebišove 31.1.2012

Podpis osignovaný

podpis osignovaný

Bytový podnik Trebišov, s.r.o.
JUDr. Ján Šipoš /štatutárny zástupca/

Ing. Viera Wawreková
riaditeľka ÚPSVaR Trebišov

Príloha – neoddeliteľná súčasť dohody/dodatku:

Materiál na zabezpečenie publicity o spolufinancovaní príspevku z prostriedkov ESF

1x dodatok a prílohu prevzal(a):